

Experimental sentences used in Experiment 2, Miyao & Omaki (2006)

(Slashes indicate the boundary of regions.)

- 1-HA ふでばこに入っていた / おとうとのえんぴつが / ゆかに / おちた。
“The pencil of the brother which was in the pencil case dropped on the floor.”
- 1-LA ともだちとはなしていた / おとうとのえんぴつが / ゆかに / おちた。
“The pencil of the brother who was talking with the friend dropped on the floor.”
- 2-HA かべにかかっていた / おじいさんのとけいは / とても / 古かった。
“The clock of the grandfather which was on the wall was very old.”
- 2-LA となりにすわっていた / おじいさんのとけいは / とても / 古かった。
“The clock of the grandfather who was sitting next to me was very old.”
- 3-HA 道におちていた / こどものぼうしが / とても / よごれていた。
“The cap of the child which was on the road was very dirty.”
- 3-LA そとであそんでいた / こどものぼうしが / とても / よごれていた。
“The cap of the child who was playing outside was very dirty.”
- 4-HA ポケットに入っていた / いもうとのめがねが / さっき / われた。
“The glasses of the sister which was in the pocket broke a while ago.”
- 4-LA ボールであそんでいた / いもうとのめがねが / さっき / われた。
“The glasses of the sister who was playing with the ball broke a while ago.”
- 5-HA げんかんにおいてあった / おじさんのくつが / なぜか / 見あたらなかった。
“The shoes of the uncle which was in the door hall disappeared for some reason.”
- 5-LA イギリスからかえてきた / おじさんのくつが / なぜか / 見あたらなかった。
“The shoes of the uncle who came back from England disappeared for some reason.”
- 6-HA かばんに入っていた / ともだちのかぎが / とつぜん / なくなった。
“The key of the friend which was in the bag suddenly disappeared.”
- 6-LA いそいで走っていた / ともだちのかぎが / とつぜん / なくなった。
“The key of the friend who was hastily running suddenly disappeared.”
- 7-HA 小さなはこに入っていた / お父さんのたばこが / 下に / おちた。
“The tobacco of my father which was in a small box dropped to the floor.”
- 7-LA ソファでねていた / お父さんのたばこが / 下に / おちた。
“The tobacco of my father who was sleeping on the sofa dropped to the floor.”
- 8-HA トイレのよこにある / お父さんのへやは / すごく / きたなかった。
“The room of my father which was next to the bathroom was really messy.”
- 8-LA とてもいそがしかった / お父さんのへやは / すごく / きたなかった。
“The room of my father who was so busy was really messy.”

- 9-HA バスにのっていた / 学校の先生が / わたしに / あいさつした。
“The teacher of the school who was on the bus greeted me.”
- 9-LA こうえんのちかくにある / 学校の先生が / わたしに / あいさつした。
“The teacher of the school which was near the park greeted me.”
- 10-HA おかしをよく食べる / デパートの店員が / にこにこ / わらっていた。
“The clerk of the department store who often eats snacks was smiling.”
- 10-LA えきのとなりにある / パートの店員が / にこにこ / わらっていた。
“The clerk of the department store which was next to the station was smiling.”
- 11-HA アメリカに行った / ホテルの社長が / メールを / 送った。
“The president of the hotel who has gone to America sent an email.”
- 11-LA ワイキキにある / ホテルの社長が / メールを / 送った。
“The president of the hotel which was in Waikiki sent an email.”
- 12-HA 空を見ていた / 森のさるは / とても / 大きかった。
“The monkey of the woods who was looking at the sky was so big.”
- 12-LA 山の近くにあった / 森のさるは / とても / 大きかった。
“The monkey of the woods which was close to the mountain was so big.”
- 13-HA しずかにおよいでいた / 川のさかなが / 大きく / くちをあけた。
“The fish of the river which was swimming quietly opened its mouth widely.”
- 13-LA 家の近くにある / 川のさかなが / 大きく / くちをあけた。
“The fish of the river which was close to my house opened its mouth widely.”
- 14-HA えさをたべていた / ジャングルのどうぶつが / 大きなこえで / ないた。
“The animal of the jangle which was eating food cried loudly.”
- 14-LA ブラジルにある / ジャングルのどうぶつが / 大きなこえで / ないた。
“The animal of the jangle which was in Brazil cried loudly.”
- 15-HA とてもふとっていた / バスのドライバーが / ごはんを / たべていた。
“The driver of the bus who was so fat was having the meal.”
- 15-LA 道にとまっていた / バスのドライバーが / ごはんを / たべていた。
“The driver of the bus which was parked on the street was having the meal.”
- 16-HA おなかがすいた / どうぶつえんのライオンが / とつぜん / にげだした。
“The lion of the zoo which was hungry suddenly escaped.”
- 16-LA 毎日あいていた / どうぶつえんのライオンが / とつぜん / にげだした。
“The lion of the zoo which was open everyday suddenly escaped.”